

A large pile of dark brown coffee beans is shown in the bottom left corner, spilling out of a light-colored woven basket. The beans are the primary focus of the lower half of the image.

+ GUSTO  
+ RISPETTO  
+ SALUTE

# CAFFÈ BIO

SONO BIOLOGICO... PRODOTTO NEL RISPETTO DELLA SALUTE E DELL'AMBIENTE



Il caffè bio, come ogni altra coltivazione biologica, deve rispettare standard internazionali riguardo ad ogni momento della fase produttiva, dal campo al confezionamento finale. Ciò significa che le piante di caffè devono rispettare un protocollo che prevede l'uso di concime naturale, vietando invece quello di tipo chimico e l'impiego di pesticidi. La difesa delle piantagioni da malattie e parassiti viene quindi effettuata con la lotta biologica [insetti che si nutrono degli infestanti], sostanze di origine vegetale, minerale o altre piante in grado di contrastare naturalmente gli attacchi dei parassiti. Il protocollo per la coltivazione biologica oggi in Europa ha una normativa codificata e condivisa da tutti gli stati membri, che interessa dalla produzione alla trasformazione e alla sua etichettatura [Legge 834. 2007 e 889. 2008 per la disciplina della commercializzazione e produzione dei prodotti biologici].

Fino a pochi anni fa il biologico veniva certificato da associazioni o istituzioni "private" che con un sistema di autoregolamentazione e controllo garantivano con un marchio il rispetto di determinati standard qualitativi. I marchi erano differenti e la dicitura "prodotto biologico" intesa in modo differente dai diversi organi indipendenti. La normativa europea ha uniformato questa situazione e individuato il marchio della Eurofoglia come l'unico ufficiale.

**PER IL CAFFÈ BIO IL CONSUMATORE È PRONTO A RICONOSCERE UN PREZZO MAGGIORE.**

*Bio coffee, like any other organic cultivation, must respect international standards at every stage of the production phase, from field to final packaging. This means that coffee plants must comply with a protocol that provides for the use of natural fertilizer, banning instead the chemical type and the use of pesticides. The defense of plantations from diseases and parasites is then carried out with biological control [insects that feed on weeds], substances of plant origin, minerals or other plants that naturally counteract parasitic attacks. The protocol for organic farming today in Europe has codified and shared legislation by all Member States, which is concerned with production and transformation and its labeling [Law 834. 2007 and 889. 2008 for the regulation of the marketing and production of organic products].*

*Until a few years ago the organic was certified by associations or "private" institutions that, with a self-regulatory and control system, guaranteed with a trademark compliance with certain quality standards.*

*The marks were different and the term "organic product" was understood differently by the various independent bodies. European legislation has harmonized this situation and identified the Eurofiel brand as the only official.*

**FOR THE COFFEE BIO THE CONSUMER IS READY TO RECOGNIZE A MORE PRICE.**



SONO VEGANO... HO IL MASSIMO RISPETTO PER LA NATURA E TUTTI GLI AMICI ANIMALI

SONO GLUTEN FREE... MI PUOI GUSTARE CON LA MASSIMA TRANQUILLITÀ

I'M VEGAN I HAVE THE UTMOST RESPECT FOR NATURE AND FOR ANIMAL FRIENDS

I'M GLUTEN-FREE YOU CAN ENJOY ME WITH THE UTMOST TRANQUILITY



# CAFFÈ' BIOLOGICO



## CAFFÈ BIO - COFFEE BIO

Coltivato in alta montagna è un caffè completo, dall'aroma dolce e intenso. Il suo basso contenuto di caffeina permette di gustarlo in ogni momento della giornata. La torrefazione artigianale, garantisce freschezza e qualità ottimali.

*A coffee cultivated in high mountain, with a sweet and creamy fragrance. Thanks to its low content of caffeine it can be drunk everytime you want. Craft roasting guarantees freshness and best quality.*



BUSTA CAFFÈ BIO  
Grani 500g  
Cod. 106 - EAN: 8006076002896



LATTINA CAFFÈ BIO  
Grani 250g  
Cod. 102 - EAN: 8006076002889



LATTINA CAFFÈ BIO  
Macinato 250g  
Cod.109 - EAN: 8006076002940



VEGANOK  
AZIENDA n. 0694

Organismo di controllo autorizzato dal MIPAAF  
IT BIO 009

Operatore controllato n.  
CR38

AGRICOLTURA  
NON UE



# CAFFÈ' BIOLOGICO DECAFFEINATO



## CAFFÈ BIO DECAFFEINATO - COFFEE BIO DEK

Coltivato in alta montagna è un caffè completo, dall'aroma dolce e intenso. L'assenza di caffeina permette di gustarlo in ogni momento della giornata. La torrefazione artigianale, garantisce freschezza e qualità ottimali.

*A coffee cultivated in high mountain, with a sweet and creamy fragrance. The absence of caffeine it can be drunk everytime you want. Craft roasting guarantees freshness and best quality.*



BUSTA CAFFÈ BIO DECAFFEINATO  
Grani 500g  
Cod. 107 - EAN: 8006076002926



LATTINA CAFFÈ BIO DECAFFEINATO  
Grani 250g  
Cod. 103 - EAN: 8006076002605



LATTINA CAFFÈ BIO DECAFFEINATO  
Macinato 250g  
Cod.101 - EAN: 8006076002872



VEGANOK  
AZIENDA n. 0694

Organismo di controllo autorizzato dal MIPAAF  
IT BIO 009

Operatore controllato n.  
CR38

AGRICOLTURA  
NON UE



# CAFFÈ' BIOLOGICO per Caffetterie



## CAFFÈ BIO - COFFEE BIO

Coltivato in alta montagna è un caffè completo, dall'aroma dolce e intenso. Il suo basso contenuto di caffeina permette di gustarlo in ogni momento della giornata. La torrefazione artigianale, garantisce freschezza e qualità ottimali.

*A coffee cultivated in high mountain, with a sweet and creamy fragrance. Thanks to its low content of caffeine it can be drunk everytime you want. Craft roasting guarantees freshness and best quality.*



LATTA CAFFÈ BIO  
Grani 3 Kg  
Cod. 108 - EAN: 8006076000687

LATTA CAFFÈ BIO  
Grani 1 Kg  
Cod. 118 - EAN: 8006076002179



LATTA CAFFÈ BIO DEK  
Grani 1 Kg  
Cod. 119 - EAN: 8006076002186



VEGANOK  
AZIENDA n. 0694

|   |                          |
|---|--------------------------|
| Organismo di controllo autorizzato dal MIPAAF | Operatore controllato n. |
| IT BIO 009                                    | CR38                     |

AGRICOLTURA  
NON UE

## ECCO 4 BUONI MOTIVI PER GUSTARMI QUANDO VUOI, CON CHI VUOI, NEL RISPETTO DELLA SALUTE E DELLA NATURA! 4 GOOD REASONS FOR GUSTING WHEN YOU WANT, WITH YOU, IN RESPECT OF HEALTH AND NATURE !

### 1 SONO BIOLOGICO... PRODOTTO NEL RISPETTO DELLA SALUTE E DELL'AMBIENTE

Il valore aggiunto del prodotto biologico è sia di tipo personale, legato alla salute e al benessere personale, che ambientale. Da questo punto di vista il caffè biologico è la garanzia del rispetto dell'ambiente nelle zone di produzione e di trasformazione e la limitazione dell'uso di composti chimici potenzialmente dannosi. Il consumo sempre più elevato di caffè biologico è sintomo di un interesse crescente e di una consapevolezza e un impegno nei confronti del futuro del pianeta e della popolazione umana. Una coltivazione biologica significa rispetto dell'equilibrio naturale anche in modo indiretto. Ad esempio non stressa il terreno e non lo impoverisce, perché non usa coltivazioni intensive e concime chimico, per cui non impoverisce il terreno ed è più sicuro per la salute umana.

### 3 SONO GLUTEN FREE... MI PUOI GUSTARE CON LA MASSIMA TRANQUILLITA'

Il termine glutine deriva dal latino: "gluten" che tradotto vuol dire colla, perché è un tipo di colla proteica che si trova in molti cereali. Il glutine è generato dall'unione di alcune proteine: la gliadina e la glutenina. Quando al glutine si unisce dell'acqua si forma una massa gommosa, che riconosciamo come impasto e che è di importanza fondamentale per riuscire a valutare la qualità e l'attitudine di panificazione. Più un cereale contiene glutine più è adatto all'elaborazione per il pane, pizze, pasta, torte, ecc., proprio perché il glutine rende l'impasto morbido, elastico e soffice.

I cereali che contengono glutine sono: frumento, segale, farro, kamut, orzo, avena.

### 2 SONO VEGANO... HO IL MASSIMO RISPETTO PER LA NATURA E TUTTI GLI AMICI ANIMALI

Il padre del veganismo fu l'inglese Donald Watson, a cui dobbiamo la nascita, nel 1944, della Vegan Society a Londra. Watson è morto nel 2005, all'età di 95 anni, dando una testimonianza più che reale che essere "vegan" significa vivere bene e a lungo. Più nello specifico Watson, già appartenente alla Vegetarian Society, negli anni Donald Watson vegano '40, dopo aver adottato un nuovo, più dogmatico orientamento alimentare che escludeva latte, uova, formaggio e qualsiasi altro derivato animale, con il termine "vegan". Essere vegano significava e significa tuttora seguire dei principi etici fondamentali basati sul rispetto per la vita animale, sull'antispecismo e su una visione non violenta della vita: tutto ciò nella pratica quotidiana, si traduce nel rifiuto di acquistare, usare e consumare, per quanto possibile e praticabile, prodotti derivanti dallo sfruttamento e dall'uccisione gratuita e non necessaria degli animali, nonché il rifiuto di dedicarsi, partecipare e sostenere attività che implicano l'uso dell'animale e la sua riduzione a oggetto.

### 4 SE VUOI SONO ANCHE DECAFFEINATO... COSI MI PUOI GUSTARE QUANDO VUOI

Caffeina non superiore 0,10% D.M. 20/5/1976.  
Decaffeinato con metodo del tutto naturale esclusivamente con acqua, grazie al metodo più antico che esclude l'uso di qualsiasi soluzione chimica, permettendo di ottenere una qualità pregiata e dalle eccellenti caratteristiche organolettiche.



MAESTRI ARTIGIANI ITALIANI s.r.l.  
Via Orvieto, 9 - 05015 Fabro Scalo (TR) Italy  
Tel. +39 0763 832624  
[www.caffeeuropa.eu](http://www.caffeeuropa.eu)

DAL CUORE  
DELL'ITALIA



**VIENI A SCOPRIRE  
LA NOSTRA STORIA:**  
materie prime selezionate,  
tostatura lentissima,  
raffreddamento ad aria forzata  
per una migliore qualità.

**IL NOSTRO TERRITORIO  
TUTTO DA SCOPRIRE:**  
tra antichi borghi, paesaggi  
da incanto, enogastronomia,  
artigianato locale,  
folklore e antichi sapori.

